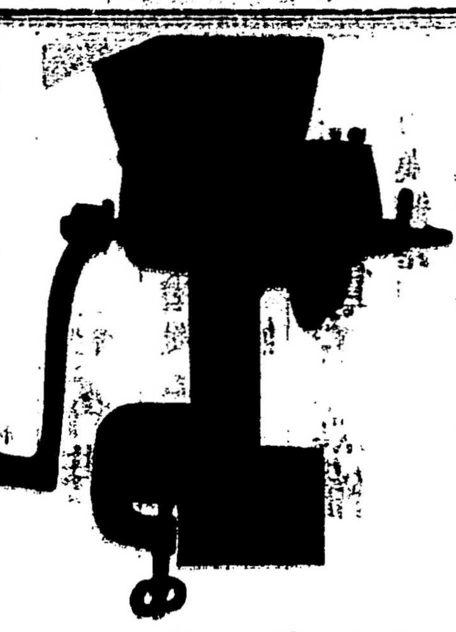
◎雲埠白羊樓書莊

增訂新粵海春秋	六毛
黃彩章廚書	五元
洋庄新式中華字典	壹元七五
英漢合解辭彙	貳元五
英漢雙解辭典	一元六
英華新字典	壹元
英漢模範字典	貳元五
華英交際大全	壹元三
酬世錦囊日用交際叢書	貳元四
洋庄新分類尺牘大全	一元三
洋庄中華尺牘大全	壹元三
洋庄新分類尺牘涵海	一元三
華僑寫信不求人	五毛
增訂信札不求人	二毛五
大字秋水雪鴻軒句解尺牘	壹元
普通分類尺牘大全	一元叁
交際尺牘大成	一元二
普通新尺牘	九毛
長生不老	五毛
秋水芙蓉	九毛
人生立志論	六毛
奇術真傳	四毛
曇花影	六毛
大字素女經	三毛五
靈玉同春秘話	七毛
私娼性慾史	六毛
九仙劍俠上下	壹元五
紅閨大俠	七毛
江湖好漢	二元四
觀破人心術	五毛
兒女英雄傳	八毛
野叟曝言	壹元五
女學生外傳	二元四
世界古今格言	壹元叁
艷情美人福	二元四
美的情書	壹元

目錄印備 函索即奉

電話矢磨二八八九

Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.



（雲埠明和大鐵行新辦到）

大帮「磨粉偈」發售

輕便合用。價錢相宜。每点鐘磨粉廿磅。。餐館住眷。甚爲合用。藥店枚丸。尤爲適當。度年度節。。磨粉甃糍。。更是妙不可言。藥旋諸君。還請特別注意。欲知[illegible]用法。請駕臨本行一看本主人無任歡迎。

雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

片打街東門牌一十三號

▲電話（詩摩）三七〇五 Phone Sey. 3705

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.

譚榮尤魚公司糯米粉廣告

英洲尤魚唐山糯米粉發行（米粉之[illegible]）

本號始創晒英洲魷魚迄今明辨多年屢蒙各寶號光顧不勝銘感矣竊思各寶號由遠來辦來各字號生粉實難分別何糯米粉也現本號與[illegible]興中國貨不惜資本特着夥伺殷實商人在中國香港挑選上色[illegible]白米[illegible]米粘米運來自闢機器摘粉偽摘幾各粉專做發行採價極廉而論該粉真有自讚但係真正貨而且新料的滑係全該粉原質食[illegible]香包與船倉蒸氣與破失味之敗壞係與遠來運來各號生粉有天淵之分別諸君採辦試明包函魚味商標細觀貨色庶不致誤不勝幸甚此佈

新晒尤魚蝦米蝦肉靏香咸魚時價

淨糯米粉（五磅庄 四磅庄）一百磅十五元五毛

淨粘米粉全上一百磅十五元五毛

麥英崙洗衣刷 壹打五元六毛

Wgin Hem Fish Co Fairville, N. B. Can.

4X

◎用超等材料做造之麵包及餅食

包朝朝新鮮

廣東各屬新聞

姦夫中計

台山函 三合江美村朱濯 前與一陳氏女結識 往來甚密 其後陳女嫁與湯湖堡上環村李雁爲妾 而對於朱之愛情仍不減 每有暗約幽叙 而李某近日已微有所聞 不禁大怒 乃佯示不知 至昨陳氏又約朱到其家幽會「一說是李命婢騙之往」朱果欣然而往 追至該村山崗處 爲婢所見 乃告知于李 李即命婢前往見朱 而已則暗匿以待 及婢抵步 朱即問你主人在家否 婢答以剛才往新昌對 并謂主婦請你即往 免失良機 朱信以爲真 放膽跟婢前往 甫入門 婢即反手將鐵閘關閉 李某即遽出將朱拉住 披槍指嚇 朱知中計 跪地求饒 李即呼人將之綁起示衆 飽以糞溺 並將之解送縣府究辦云

因愛成仇之惡果

番禺貝水墟 錦彰布疋店東王某 有女名麗霞 春初 許字鄰鄉張某爲妻 日前張某偵悉彼有蕩檢行爲 遂呈請該鄉事公所退婚 詎麗霞自退婚後 益無顧忌 復與店中司櫃阿茂 發生肉體關係 店伴已嘖有煩言 所不知者 惟王老板耳 詎麗霞近日別戀所歡 對於阿茂 漸形冷落態度 茂憤甚 然無可如何 乃假以詞色 一若無介於心 於是心生一計 於月之十六號 約麗霞搭渡來省 多購金飾 以續前歡 詎至中流 茂忽指海中發現定風猴 着麗霞下視 追出渡旁 茂乘勢推之落水 不料他手急眼快 將茂衣服牽住 遂彼此立足不定 骨董一聲 跌下海裏 時潮流湍急 無法拯救 壹雙可憐虫 卒爲波臣召入龍宮而去矣

匪徒截搶攤件

南海函 十九日下午八時許 九江南方發生槍聲數响 居民聞聲 知係發生匪耗 查是時大巷口某攤 收皮後河官周某 携銀二百餘元 返市內防務公司 詎至南方某洋貨店附近 有匪在暗處開槍數响 向周轟擊 欲圖截刦 幸子彈均向周之衣服穿過 祇燒爛衣服 不致受傷 而尾隨之夥件三人已至 乃大聲呌喊 匪遂飛奔而逃 不致被搶

縣民請緝殺父逸匪

恩平函 ○民梁鴻恩 昨以刦殺伊父梁玉堂之案匪 弋獲未全 特報請民政廳令行派兵緝兇 獲齊訊究 民廳查該○拿獲梁玉賓等二十名 是否均屬刦殺該民之父之匪 特令恩平○ 分別查確飭明 設法密辦 至在逃各匪 應上緊查明 務獲歸案 一併研究具報矣（以上○代縣）

加拿大中最完備備備備之藥材保安堂廣告 列必珠

本堂在雲高華數十年專做參茸熟藥及精製膏丹丸散發售向蒙僑胞垂顧殊深感激茲遷來列揣充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙惠顧格外計平從速付上

- ●參茸三鞭補腎丸 每盒三元 凡有色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱者食之包三二日見功
- ●反老還童健腎丹 每盒四元 未服此丹腎弱如老翁 既服此丹健腎若少年
- ●日久虛濁固精丸 每樽三元 凡有久濁不能收效者食之立刻能止
- ●立止腎虛夜尿丸 每盒三元 凡有腎虛夜多小便者食之包三日可止
- ●珠黃花柳清毒丸 每盒三元 不論遠近花柳白濁疳疔橫弦芭菓食之自能毒去症愈
- ●尋花無憂燕所丸 每樽三元 風流名士欲保險平 如欲保險買備此丸
- ●花柳白濁洗射水 每樽一元五 凡花柳白濁雖極痛苦 一樽不痛二樽可全愈
- ●忍精久戰快活水 每樽五毛 用法另單詳明能令滿意
- ●仙傳單方擅紅丸 每包五毛
- ●珠珀拔毒生肌膏 每盅一元
- ●皮膚濕毒膏 每盅一元

Bow On Toug Co.
P.O. Box 634 Lethbridge Alta

西醫 徐如悅

Dr. Philip Y. Chu. M.D

（電話）
住宅 Fair. 6647
醫館 High. 176
藥房 Sey. 7963

醫館門牌
430 Dunlevy Ave.
Vancouver B C

醫館現遷往丹李威街四百三十號即羅偈對面華人協和教會新禮拜堂 統理男女老幼內外全科花柳雜症

（在館時間）
朝十二點至十三點
下午三點至五點
晚間七點至九點
特別時間另議

◎大觀客棧

歡迎旅僑廣告

敬者本客棧開設云埠片打街東門牌一百號在唐人街之中心地點適宜樓高氣爽裝修華麗房內均有洋瓷面盆冷熱水喉暖氣龍沐浴室等俱全本主人不惜重資全用新式傢私床褥几桌佈置適當遠近僑胞光顧無任歡迎

電話一八五二
矢磨四壹零四L

Dai Quon Rooms
100 Pender ST. E.
Vancouver B. C.

司理人馬心喜 劉孔正 披露

圖新軒印務局

辦到最新出、、、中文活動日期印 發售

商人之喜用活動日期印者。以其能代筆墨之勞。可省時候。然以西文造之者。市上早有之矣。而以中文造之者。未之有也。即用樹膠造之。亦不能活動。不便殊深。本軒有鑒於此。故特向德國定造大帮中文活動日期印。現已寄到。請僑界諸君。速來購之。

甲種（宋體）每只價銀貳元

乙種（正楷）每只價銀壹元五

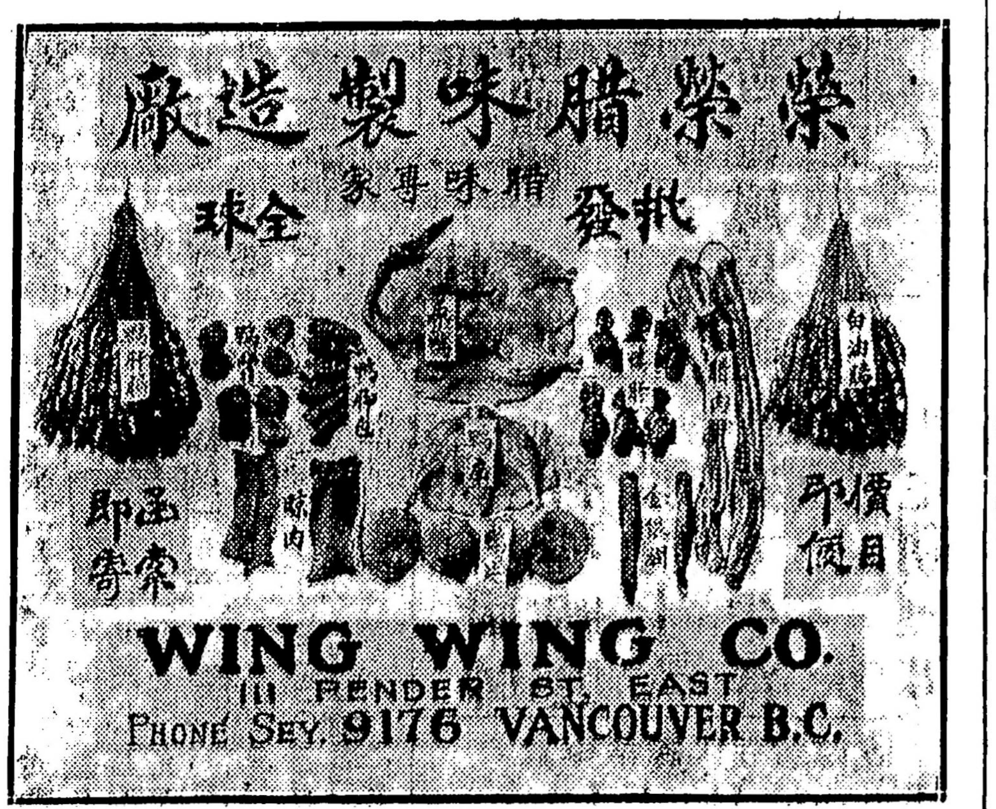
◀營業四特色▶

字粒玲瓏 排版雅觀 取價低廉 交件迅速

圖章樣本印備函索即奉

HO SUN HING CO.
258½ Pender St. E.
Vancouver B.C. Phone Daug. 5575

司理林立業翰芳啓



榮榮臘味製造廠

臘味專家
全球
批發
價目列備
函索即寄

WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

各埠代理

滿地可 都朗度 溫汝辟 卡技利 雷振打 汝利慎 雲高華 域多利 列必治

美洲代理

金山大埠 紐約 羅省技利 屋崙 檀香山 舍路

新招代理利權優給

廠厤多年臘
客題獨一標
味甘香肥黝
批發達全球

◎頭痛

由加老陣鹽止除

「吾久染頭痛。常因頭暈致雙眼不明。。吾之工作爲看印件者。後試用加老陣鹽。頭痛頭暈立刻止除。。雙目比前較明。於冬季時朝間血脈流行不暢。。服加老陣鹽後。現雖年已五十八歲。仍能以冷水沐浴。飲食消暢。G. F.」頭痛之疾。多由腹中消化。不完全所致。。屋內工作之工人多染此病。。加老陣鹽消潔內臟。。可將病根消除。。乃最良之天然去病法。。

E. Griffiths Hughes Ltd.
(Kruschen Salts)

張景憲醫生

雲埠萬訊廣2)
Man Yuen Chong Co
102 Pender St. E.
Vancouver B. C.

▲正高麗參正中國水晶眼鏡平沽

◎配製經驗馳名藥品招商代理

▲新發明白濁洗射散 每罇一元

（葯力）消毒 殺菌 止痛 止濁（包效）三日見功 七日全愈

▲牛黃瀉毒丸 每盒一元

壹治花柳白濁 一治下疳橫弦 一治皮膚血毒
一治男子擅紅 壹治熱毒內蘊 一治腸胃積滯
一治風濕脚氣 一治消化不良 一治大便秘結

牛黃瀉毒丸有樣本敬送來函索取請附士担壹毛五

▲海狗腎健腎丸 每罇一元五

（葯力）生精 補血 強腦 健腎（主治）腎虛 陽痿 血虧 萎[illegible]

▲五必需鹿尾固精丸 每盒六元 半料十元 壹料十九元

（五必需）……遺精必需 陰虛必需 腎虧必需 血虛必需 水虧必需

（此丸惟都城代理有賣）

◎介紹患白濁症購藥者

莫愁患花柳白濁之症將屆兩年百藥罔效後購張景憲醫生新發明之白濁洗射散外治兼內服牛黃瀉毒丸不滿兩星期即見功效後亦不見復發用敢爲之介紹凡患花柳白濁者不防購藥一試定知予言之不謬也

旅安日由省僾文埠羅莫愁謹白

◎服海狗腎健腎丸者之口述

㊀弟患（腎虛陽痿）起因兩年前大病過服寒涼之藥所致蒙張景憲先生贈以海狗腎健腎丸三粒即收大功

旅都朗度開平四九人張瀞沾敬白

㊁弟因身子虛寒陽事不舉人生之樂趣毫無偶與張景憲先生談及蒙張先生賜以海狗腎健腎丸三粒頗見功效隨即購服兩罇而身體健全矣

旅滿地可埠台山莘村人麥聖羣頌

㊂張景憲醫生之海狗腎丸弟曾服過確有功效用敢介紹於血虛腎虛者

旅雲埠黃祥敬告

◎恭頌五必需鹿尾固精丸之功效

景憲先生鑒弟患遺精之病多年兼虛不受補近來症狀日增每星期遺精多至兩三次以故精神不寧精腎兩虛達至極点後聞梓里人說先生之五必需丸有效且補而不燥由是購服半料迄今遺精已愈且飲食增加身體比較前日壯健得多矣茲附郵局滙票六元請再付來五必需丸壹盒爲荷此頌台安

旅滿城台山人李樂謹上（來函照錄）

◎近服牛黃瀉毒丸者之情形

㊀關國瓊君患兩足痲痺牽引心腹不快有時覺心口墜痛服牛黃瀉毒丸數次心腹內部全愈足疾亦見功效

㊁黃祥君因腸胃有熱滯晚間九時服丸壹包服後歷六点鐘之久即見大便滑利翌晨起早精神爽快飲食增加

總發行處廣州市仰忠街五號張景憲藥室

◎加拿大各埠代理處

雲高華 廣裕隆 金利源 活生行

都朗度 廣恒泰 Kwong Hong Tai Co.
20 Elizabeth St, Toronto, Ont.